

**NOTIFICACION DE INELEGIBILIDAD DEL PROGRAMA WIC
WIC PROGRAM NOTICE OF INELIGIBILITY**

Es posible que se use esta notificación para fines del WIC Farmers' Market Nutrition Program (FMNAP) (Programa de Nutrición del Mercado de Agricultores de WIC). La participación en WIC es voluntaria. La información de identificación personal se usa para determinar la elegibilidad de WIC y es posible que se dé a otras personas sólo según lo permitido por las leyes federales y estatales.

Fecha: _____

Nombre y dirección del tutor/participante

Estimado/a _____

La presente carta es para informarle que _____ no es elegible para WIC debido a que:

- No cumple con las pautas de ingresos de WIC.
- No vive en Wisconsin.
- No posee un problema ni médico ni nutricional.
- Ha sido suspendido debido a fraude o abuso.
- Se gradúa de WIC; su necesidad de nutrición ha sido resulta.
- Otro _____

Usted tiene derecho a apelar esta decisión por escrito, por teléfono, o por visitar la clínica WIC antes de _____ (60 días). Si solicita una apelación, se programará una audiencia para darle la oportunidad de exponer su caso. Sus derechos de apelación se explican adjunto a esta carta. Favor de leerlos atentamente.

Si considera que hemos pasado por alto alguna información importante sobre su elegibilidad o si desea discutir esta notificación, comuníquese con la clínica WIC.

Si su situación ha cambiado desde que recibió esta notificación, llame para volver a aplicar. Esperamos que utilice los otros servicios de salud y que nos llame si necesita información sobre nutrición.

Nombre del proyecto WIC _____
Dirección _____
Ciudad, Estado, Código Postal _____
Teléfono _____

Firma del personal de WIC: _____

De acuerdo con la ley federal y las políticas del Departamento de Agricultura de los EE.UU. (USDA, sigla en inglés), se le prohíbe a esta institución que discrimine por razón de raza, color, origen, sexo, edad, o discapacidad. Para presentar una queja sobre discriminación, escriba a USDA, Director, Office of Adjudication, 1400 Independence Avenue, SW, Washington, D.C. 20250-9410, o llame gratis al (866) 632-9992 (voz). Personas con discapacidad auditiva o del habla pueden contactar con USDA por medio del Servicio Federal de Relevos (Federal Relay Service) al (800) 845-6136 (español) o (800) 877-8339 (inglés). USDA es un proveedor y empleador que ofrece oportunidad igual para todos.

**NOTIFICACION DE INELEGIBILIDAD DEL PROGRAMA WIC
WIC PROGRAM NOTICE OF INELIGIBILITY**

Es posible que se use esta notificación para fines del WIC Farmers' Market Nutrition Program (FMNAP) (Programa de Nutrición del Mercado de Agricultores de WIC). La participación en WIC es voluntaria. La información de identificación personal se usa para determinar la elegibilidad de WIC y es posible que se dé a otras personas sólo según lo permitido por las leyes federales y estatales.

Fecha: _____

Nombre y dirección del tutor/participante

Estimado/a _____

La presente carta es para informarle que _____ no es elegible para WIC debido a que:

- No cumple con las pautas de ingresos de WIC.
- No vive en Wisconsin.
- No posee un problema ni médico ni nutricional.
- Ha sido suspendido debido a fraude o abuso.
- Se gradúa de WIC; su necesidad de nutrición ha sido resulta.
- Otro _____

Usted tiene derecho a apelar esta decisión por escrito, por teléfono, o por visitar la clínica WIC antes de _____ (60 días). Si solicita una apelación, se programará una audiencia para darle la oportunidad de exponer su caso. Sus derechos de apelación se explican adjunto a esta carta. Favor de leerlos atentamente.

Si considera que hemos pasado por alto alguna información importante sobre su elegibilidad o si desea discutir esta notificación, comuníquese con la clínica WIC.

Si su situación ha cambiado desde que recibió esta notificación, llame para volver a aplicar. Esperamos que utilice los otros servicios de salud y que nos llame si necesita información sobre nutrición.

Nombre del proyecto WIC _____
Dirección _____
Ciudad, Estado, Código Postal _____
Teléfono _____

Firma del personal de WIC: _____

De acuerdo con la ley federal y las políticas del Departamento de Agricultura de los EE.UU. (USDA, sigla en inglés), se le prohíbe a esta institución que discrimine por razón de raza, color, origen, sexo, edad, o discapacidad. Para presentar una queja sobre discriminación, escriba a USDA, Director, Office of Adjudication, 1400 Independence Avenue, SW, Washington, D.C. 20250-9410, o llame gratis al (866) 632-9992 (voz). Personas con discapacidad auditiva o del habla pueden contactar con USDA por medio del Servicio Federal de Relevos (Federal Relay Service) al (800) 845-6136 (español) o (800) 877-8339 (inglés). USDA es un proveedor y empleador que ofrece oportunidad igual para todos.

PROGRAMA WIC DERECHO A APELAR LAS DECISIONS WIC PROGRAM RIGHT TO APPEAL DECISIONS

1. Puede solicitar una audiencia si no está de acuerdo con la decisión.
2. Puede solicitar una audiencia si usted cree que ha sido tratado injustamente.
3. La solicitud de audiencia se debe realizar antes de que transcurran 60 días desde la fecha de esta notificación.
4. Si usted está recibiendo cheques de WIC y apela esta decisión antes de que transcurran 15 días desde esta notificación, continuará recibiendo los cheques de WIC. Los cheques se interrumpirán si el examinador de la audiencia resuelve a favor de la clínica de WIC o cuando finalice su periodo de certificación, lo que suceda primero.
5. Si usted solicita una audiencia, tiene los siguientes derechos.
 - Asistir a la audiencia.
 - Hablar en su propio nombre o solicitar a un abogado, pariente, amigo u otra persona que hable por usted en la audiencia.
 - Solicitar un intérprete o un intérprete del lenguaje de señas o cualquier otro tipo de arreglo para la audiencia. Hacerle saber de este requisito al personal de WIC cuando solicite la audiencia.
 - Presentar en la audiencia evidencia oral o escrita para respaldar su versión.
 - Llevar testigos o presentar argumentos para respaldar su versión.
 - Leer todos los documentos archivados, antes y durante la audiencia, que se relacionen con su caso y que no sean confidenciales.
 - Recibir una lista de las personas que estarán presentes en la audiencia en caso de que usted la solicite.
 - Cuestionar cualquier evidencia.
 - Conocer y hacer preguntas a los testigos.
 - Cancelar la solicitud por escrito.

De acuerdo con la ley federal y las políticas del Departamento de Agricultura de los EE.UU. (USDA, sigla en inglés), se le prohíbe a esta institución que discrimine por razón de raza, color, origen, sexo, edad, o discapacidad. Para presentar una queja sobre discriminación, escriba a USDA, Director, Office of Adjudication, 1400 Independence Avenue, SW, Washington, D.C. 20250-9410, o llame gratis al (866) 632-9992 (voz). Personas con discapacidad auditiva o del habla pueden contactar con USDA por medio del Servicio Federal de Relevos (Federal Relay Service) al (800) 845-6136 (español) o (800) 877-8339 (inglés). USDA es un proveedor y empleador que ofrece oportunidad igual para todos.